

Official Journal

of the European Union

C 259



English edition

Information and Notices

Volume 56

7 September 2013

Notice No	Contents	Page
IV Notices		
NOTICES FROM EUROPEAN UNION INSTITUTIONS, BODIES, OFFICES AND AGENCIES		
European Commission		
2013/C 259/01	Commission communication in the framework of the implementation of Directive 94/9/EC of the European Parliament and of the Council of 23 March 1994 on the approximation of the laws of the Member States concerning equipment and protective systems intended for use in potentially explosive atmospheres (<i>Publication of titles and references of harmonised standards under Union harmonisation legislation</i>) ⁽¹⁾	1
NOTICES FROM MEMBER STATES		
2013/C 259/02	Information communicated by Member States regarding State aid granted under Commission Regulation (EC) No 1857/2006 on the application of Articles 87 and 88 of the Treaty to State aid to small and medium-sized enterprises active in the production of agricultural products and amending Regulation (EC) No 70/2001.....	11
2013/C 259/03	Information communicated by Member States regarding State aid granted under Commission Regulation (EC) No 800/2008 declaring certain categories of aid compatible with the common market in application of Articles 87 and 88 of the Treaty (General Block Exemption Regulation) ⁽¹⁾	15

EN

Price:
EUR 3⁽¹⁾ Text with EEA relevance

IV

(Notices)

NOTICES FROM EUROPEAN UNION INSTITUTIONS, BODIES, OFFICES AND AGENCIES

EUROPEAN COMMISSION

Commission communication in the framework of the implementation of Directive 94/9/EC of the European Parliament and of the Council of 23 March 1994 on the approximation of the laws of the Member States concerning equipment and protective systems intended for use in potentially explosive atmospheres

(Publication of titles and references of harmonised standards under Union harmonisation legislation)

(Text with EEA relevance)

(2013/C 259/01)

ESO ⁽¹⁾	Reference and title of the harmonised standard (and reference document)	First publication OJ	Reference of superseded standard	Date of cessation of presumption of conformity of superseded standard Note 1
(1)	(2)	(3)	(4)	(5)
CEN	EN 1010-1:2004+A1:2010 Safety of machinery - Safety requirements for the design and construction of printing and paper converting machines - Part 1: Common requirements	8.6.2011	EN 1010-1:2004 Note 2.1	Date expired (8.6.2011)
CEN	EN 1010-2:2006+A1:2010 Safety of machinery - Safety requirements for the design and construction of printing and paper converting machines - Part 2: Printing and varnishing machines including pre-press machinery	4.2.2011	EN 1010-2:2006 Note 2.1	Date expired (28.2.2011)
CEN	EN 1127-1:2011 Explosive atmospheres - Explosion prevention and protection - Part 1: Basic concepts and methodology	18.11.2011	EN 1127-1:2007 Note 2.1	31.7.2014
CEN	EN 1127-2:2002+A1:2008 Explosive atmospheres - Explosion prevention and protection - Part 2: Basic concepts and methodology for mining	20.8.2008	EN 1127-2:2002 Note 2.1	Date expired (28.12.2009)
CEN	EN 1710:2005+A1:2008 Equipment and components intended for use in potentially explosive atmospheres in underground mines	20.8.2008	EN 1710:2005 Note 2.1	Date expired (28.12.2009)
	EN 1710:2005+A1:2008/AC:2010			

(1)	(2)	(3)	(4)	(5)
CEN	EN 1755:2000+A2:2013 Safety of industrial trucks - Operation in potentially explosive atmospheres - Use in flammable gas, vapour, mist and dust	4.5.2013	EN 1755:2000+A1:2009 Note 2.1	30.9.2013
CEN	EN 1834-1:2000 Reciprocating internal combustion engines - Safety requirements for design and construction of engines for use in potentially explosive atmospheres - Part 1: Group II engines for use in flammable gas and vapour atmospheres	21.7.2001		
CEN	EN 1834-2:2000 Reciprocating internal combustion engines - Safety requirements for design and construction of engines for use in potentially explosive atmospheres - Part 2: Group I engines for use in underground workings susceptible to firedamp and/or combustible dust	21.7.2001		
CEN	EN 1834-3:2000 Reciprocating internal combustion engines - Safety requirements for design and construction of engines for use in potentially explosive atmospheres - Part 3: Group II engines for use in flammable dust atmospheres	21.7.2001		
CEN	EN 1839:2012 Determination of explosion limits of gases and vapours	22.11.2012	EN 1839:2003 Note 2.1	Date expired (31.3.2013)
CEN	EN 12581:2005+A1:2010 Coating plants - Machinery for dip coating and electrodeposition of organic liquid coating material - Safety requirements	17.9.2010	EN 12581:2005 Note 2.1	Date expired (31.12.2010)
CEN	EN 12621:2006+A1:2010 Machinery for the supply and circulation of coating materials under pressure - Safety requirements	17.9.2010	EN 12621:2006 Note 2.1	Date expired (31.12.2010)
CEN	EN 12757-1:2005+A1:2010 Mixing machinery for coating materials - Safety requirements - Part 1: Mixing machinery for use in vehicle refinishing	17.9.2010	EN 12757-1:2005 Note 2.1	Date expired (31.12.2010)
CEN	EN 13012:2012 Petrol filling stations - Construction and performance of automatic nozzles for use on fuel dispensers	3.8.2012	EN 13012:2001 Note 2.1	Date expired (31.12.2012)
CEN	EN 13160-1:2003 Leak detection systems - Part 1: General principles	14.8.2003		
CEN	EN 13237:2012 Potentially explosive atmospheres - Terms and definitions for equipment and protective systems intended for use in potentially explosive atmospheres	12.2.2013	EN 13237:2003 Note 2.1	Date expired (30.4.2013)
CEN	EN 13463-1:2009 Non-electrical equipment for use in potentially explosive atmospheres - Part 1: Basic method and requirements	16.4.2010	EN 13463-1:2001 Note 2.1	Date expired (31.12.2010)
CEN	EN 13463-2:2004 Non-electrical equipment for use in potentially explosive atmospheres - Part 2: Protection by flow restricting enclosure 'fr'	30.11.2005		

(1)	(2)	(3)	(4)	(5)
CEN	EN 13463-3:2005 Non-electrical equipment for use in potentially explosive atmospheres - Part 3: Protection by flameproof enclosure 'd'	30.11.2005		
CEN	EN 13463-5:2011 Non-electrical equipment intended for use in potentially explosive atmospheres - Part 5: Protection by constructional safety 'c'	18.11.2011	EN 13463-5:2003 Note 2.1	31.7.2014
CEN	EN 13463-6:2005 Non-electrical equipment for use in potentially explosive atmospheres - Part 6: Protection by control of ignition source 'b'	30.11.2005		
CEN	EN 13463-8:2003 Non-electrical equipment for potentially explosive atmospheres - Part 8: Protection by liquid immersion 'k'	12.8.2004		
CEN	EN 13616:2004 Overfill prevention devices for static tanks for liquid petroleum fuels	9.3.2006		
	EN 13616:2004/AC:2006			
CEN	EN 13617-1:2012 Petrol filling stations - Part 1: Safety requirements for construction and performance of metering pumps, dispensers and remote pumping units	3.8.2012	EN 13617-1:2004+A1:2009 Note 2.1	Date expired (30.11.2012)
CEN	EN 13617-2:2012 Petrol filling stations - Part 2: Safety requirements for construction and performance of safe breaks for use on metering pumps and dispensers	4.5.2012	EN 13617-2:2004 Note 2.1	Date expired (30.9.2012)
CEN	EN 13617-3:2012 Petrol filling stations - Part 3: Safety requirements for construction and performance of shear valves	4.5.2012	EN 13617-3:2004 Note 2.1	Date expired (30.9.2012)
CEN	EN 13760:2003 Automotive LPG filling system for light and heavy duty vehicles - Nozzle, test requirements and dimensions	24.1.2004		
CEN	EN 13821:2002 Potentially explosive atmospheres - Explosion prevention and protection - Determination of minimum ignition energy of dust/air mixtures	20.5.2003		
CEN	EN 14034-1:2004+A1:2011 Determination of explosion characteristics of dust clouds - Part 1: Determination of the maximum explosion pressure p_{max} of dust clouds	8.6.2011	EN 14034-1:2004 Note 2.1	Date expired (31.7.2011)
CEN	EN 14034-2:2006+A1:2011 Determination of explosion characteristics of dust clouds - Part 2: Determination of the maximum rate of explosion pressure rise $(dp/dt)_{max}$ of dust clouds	8.6.2011	EN 14034-2:2006 Note 2.1	Date expired (31.7.2011)

(1)	(2)	(3)	(4)	(5)
CEN	EN 14034-3:2006+A1:2011 Determination of explosion characteristics of dust clouds - Part 3: Determination of the lower explosion limit LEL of dust clouds	8.6.2011	EN 14034-3:2006 Note 2.1	Date expired (31.7.2011)
CEN	EN 14034-4:2004+A1:2011 Determination of explosion characteristics of dust clouds - Part 4: Determination of the limiting oxygen concentration LOC of dust clouds	8.6.2011	EN 14034-4:2004 Note 2.1	Date expired (31.7.2011)
CEN	EN 14373:2005 Explosion suppression systems	9.3.2006		
CEN	EN 14460:2006 Explosion resistant equipment	15.12.2006		
CEN	EN 14491:2012 Dust explosion venting protective systems	22.11.2012	EN 14491:2006 Note 2.1	Date expired (28.2.2013)
CEN	EN 14492-1:2006+A1:2009 Cranes - Power driven winches and hoists - Part 1: Power driven winches	16.4.2010	EN 14492-1:2006 Note 2.1	Date expired (30.4.2010)
	EN 14492-1:2006+A1:2009/AC:2010			
CEN	EN 14492-2:2006+A1:2009 Cranes - Power driven winches and hoists - Part 2: Power driven hoists	16.4.2010	EN 14492-2:2006 Note 2.1	Date expired (16.4.2010)
	EN 14492-2:2006+A1:2009/AC:2010			
CEN	EN 14522:2005 Determination of the auto ignition temperature of gases and vapours	30.11.2005		
CEN	EN 14591-1:2004 Explosion prevention and protection in underground mines - Protective systems - Part 1: 2-bar explosion proof ventilation structure	9.3.2006		
	EN 14591-1:2004/AC:2006			
CEN	EN 14591-2:2007 Explosion prevention and protection in underground mines - Protective systems - Part 2: Passive water trough barriers	12.12.2007		
	EN 14591-2:2007/AC:2008			
CEN	EN 14591-4:2007 Explosion prevention and protection in underground mines - Protective systems - Part 4: Automatic extinguishing systems for road headers	12.12.2007		
	EN 14591-4:2007/AC:2008			

(1)	(2)	(3)	(4)	(5)
CEN	EN 14677:2008 Safety of machinery - Secondary steelmaking - Machinery and equipment for treatment of liquid steel	20.8.2008		
CEN	EN 14678-1:2013 LPG equipment and accessories - Construction and performance of LPG equipment for automotive filling stations - Part 1: Dispensers	4.5.2013	EN 14678-1:2006+A1:2009 Note 2.1	30.9.2013
CEN	EN 14681:2006+A1:2010 Safety of machinery - Safety requirements for machinery and equipment for production of steel by electric arc furnaces	8.6.2011	EN 14681:2006 Note 2.1	Date expired (8.6.2011)
CEN	EN 14756:2006 Determination of the limiting oxygen concentration (LOC) for flammable gases and vapours	12.12.2007		
CEN	EN 14797:2006 Explosion venting devices	12.12.2007		
CEN	EN 14973:2006+A1:2008 Conveyor belts for use in underground installations - Electrical and flammability safety requirements	7.7.2010	EN 14973:2006 Note 2.1	Date expired (31.12.2010)
CEN	EN 14983:2007 Explosion prevention and protection in underground mines - Equipment and protective systems for firedamp drainage	12.12.2007		
CEN	EN 14986:2007 Design of fans working in potentially explosive atmospheres	12.12.2007		
CEN	EN 14994:2007 Gas explosion venting protective systems	12.12.2007		
CEN	EN 15089:2009 Explosion isolation systems	16.4.2010		
CEN	EN 15188:2007 Determination of the spontaneous ignition behaviour of dust accumulations	12.12.2007		
CEN	EN 15198:2007 Methodology for the risk assessment of non-electrical equipment and components for intended use in potentially explosive atmospheres	12.12.2007		
CEN	EN 15233:2007 Methodology for functional safety assessment of protective systems for potentially explosive atmospheres	12.12.2007		
CEN	EN 15268:2008 Petrol filling stations - Safety requirements for the construction of submersible pump assemblies	27.1.2009		

(1)	(2)	(3)	(4)	(5)
CEN	EN 15794:2009 Determination of explosion points of flammable liquids	16.4.2010		
CEN	EN 15967:2011 Determination of maximum explosion pressure and the maximum rate of pressure rise of gases and vapours	18.11.2011	EN 13673-2:2005 EN 13673-1:2003 Note 2.1	Date expired (29.2.2012)
CEN	EN 16009:2011 Flameless explosion venting devices	18.11.2011		
CEN	EN 16020:2011 Explosion diverters	18.11.2011		
CEN	EN ISO 16852:2010 Flame arresters - Performance requirements, test methods and limits for use (ISO 16852:2008, including Cor 1:2008 and Cor 2:2009)	17.9.2010	EN 12874:2001 Note 2.1	Date expired (31.12.2010)
Cenelec	EN 50050:2006 Electrical apparatus for potentially explosive atmospheres - Electrostatic hand-held spraying equipment	20.8.2008		
Cenelec	EN 50104:2010 Electrical apparatus for the detection and measurement of oxygen - Performance requirements and test methods	4.2.2011	EN 50104:2002 + A1:2004 Note 2.1	Date expired (1.6.2013)
Cenelec	EN 50176:2009 Stationary electrostatic application equipment for ignitable liquid coating material - Safety requirements	16.4.2010		
Cenelec	EN 50177:2009 Stationary electrostatic application equipment for ignitable coating powders - Safety requirements	16.4.2010		
	EN 50177:2009/A1:2012	22.11.2012	Note 3	23.7.2015
Cenelec	EN 50223:2010 Stationary electrostatic application equipment for ignitable flock material - Safety requirements	17.9.2010		
Cenelec	EN 50271:2010 Electrical apparatus for the detection and measurement of combustible gases, toxic gases or oxygen - Requirements and tests for apparatus using software and/or digital technologies	4.2.2011		
Cenelec	EN 50281-2-1:1998 Electrical apparatus for use in the presence of combustible dust - Part 2-1: Test methods - Methods for determining the minimum ignition temperatures of dust	6.11.1999		
	EN 50281-2-1:1998/AC:1999			

(1)	(2)	(3)	(4)	(5)
Cenelec	EN 50303:2000 Group I, Category M1 equipment intended to remain functional in atmospheres endangered by firedamp and/or coal dust	16.2.2001		
Cenelec	EN 50381:2004 Transportable ventilated rooms with or without an internal source of release	9.3.2006		
	EN 50381:2004/AC:2005			
Cenelec	EN 50495:2010 Safety devices required for the safe functioning of equipment with respect to explosion risks	17.9.2010		
Cenelec	EN 60079-0:2009 Explosive atmospheres - Part 0: Equipment - General requirements IEC 60079-0:2007	16.4.2010	EN 60079-0:2006 + EN 61241-0:2006 Note 2.1	Date expired (1.6.2012)
Cenelec	EN 60079-1:2007 Explosive atmospheres - Part 1: Equipment protection by flameproof enclosures 'd' IEC 60079-1:2007	20.8.2008	EN 60079-1:2004 Note 2.1	Date expired (1.7.2010)
Cenelec	EN 60079-2:2007 Explosive atmospheres - Part 2: Equipment protection by pressurized enclosure 'p' IEC 60079-2:2007	20.8.2008	EN 60079-2:2004 Note 2.1	Date expired (1.11.2010)
Cenelec	EN 60079-5:2007 Explosive atmospheres - Part 5: Equipment protection by powder filling 'q' IEC 60079-5:2007	20.8.2008	EN 50017:1998 Note 2.1	Date expired (1.11.2010)
Cenelec	EN 60079-6:2007 Explosive atmospheres - Part 6: Equipment protection by oil immersion 'o' IEC 60079-6:2007	20.8.2008	EN 50015:1998 Note 2.1	Date expired (1.5.2010)
Cenelec	EN 60079-7:2007 Explosive atmospheres - Part 7: Equipment protection by increased safety 'e' IEC 60079-7:2006	11.4.2008	EN 60079-7:2003 Note 2.1	Date expired (1.10.2009)
Cenelec	EN 60079-11:2012 Explosive atmospheres - Part 11: Equipment protection by intrinsic safety 'i' IEC 60079-11:2011	4.5.2012	EN 60079-11:2007 + EN 60079-27:2008 + EN 61241-11:2006 Note 2.1	4.8.2014
Cenelec	EN 60079-15:2010 Explosive atmospheres - Part 15: Equipment protection by type of protection 'n' IEC 60079-15:2010	8.6.2011	EN 60079-15:2005 Note 2.1	Date expired (1.5.2013)

(1)	(2)	(3)	(4)	(5)
Cenelec	EN 60079-18:2009 Explosive atmospheres - Part 18: Equipment protection by encapsulation 'm' IEC 60079-18:2009	7.7.2010	EN 60079-18:2004 + EN 61241-18:2004 Note 2.1	Date expired (1.10.2012)
Cenelec	EN 60079-20-1:2010 Explosive atmospheres - Part 20-1: Material characteristics for gas and vapour classification - Test methods and data IEC 60079-20-1:2010	17.9.2010		
Cenelec	EN 60079-25:2010 Explosive atmospheres - Part 25: Intrinsically safe electrical systems IEC 60079-25:2010	8.6.2011	EN 60079-25:2004 Note 2.1	1.10.2013
Cenelec	EN 60079-26:2007 Explosive atmospheres - Part 26: Equipment with equipment protection level (EPL) Ga IEC 60079-26:2006	20.8.2008		
Cenelec	EN 60079-28:2007 Explosive atmospheres - Part 28: Protection of equipment and transmission systems using optical radiation IEC 60079-28:2006	11.4.2008		
Cenelec	EN 60079-29-1:2007 Explosive atmospheres - Part 29-1: Gas detectors - Performance requirements of detectors for flammable gases IEC 60079-29-1:2007 (Modified)	20.8.2008	EN 61779-1:2000 + A11:2004 + EN 61779-2:2000 + EN 61779-3:2000 + EN 61779-4:2000 + EN 61779-5:2000 Note 2.1	Date expired (1.11.2010)
Cenelec	EN 60079-29-4:2010 Explosive atmospheres - Part 29-4: Gas detectors - Performance requirements of open path detectors for flammable gases IEC 60079-29-4:2009 (Modified)	8.6.2011	EN 50241-1:1999 + A1:2004 + EN 50241-2:1999	Date expired (1.4.2013)
Cenelec	EN 60079-30-1:2007 Explosive atmospheres - Part 30-1: Electrical resistance trace heating - General and testing requirements IEC 60079-30-1:2007	20.8.2008		
Cenelec	EN 60079-31:2009 Explosive atmospheres - Part 31: Equipment dust ignition protection by enclosure 't' IEC 60079-31:2008	7.7.2010	EN 61241-1:2004 Note 2.1	Date expired (1.10.2012)
Cenelec	EN 60079-35-1:2011 Explosive atmospheres - Part 35-1: Caplights for use in mines susceptible to firedamp - General requirements - Construction and testing in relation to the risk of explosion IEC 60079-35-1:2011	18.11.2011	EN 62013-1:2006 Note 2.1	30.6.2014

(1)	(2)	(3)	(4)	(5)
	EN 60079-35-1:2011/AC:2011			
Cenelec	EN 61241-4:2006 Electrical apparatus for use in the presence of combustible dust - Part 4: Type of protection 'pD' IEC 61241-4:2001	20.8.2008		
Cenelec	EN ISO/IEC 80079-34:2011 Explosive atmospheres - Part 34: Application of quality systems for equipment manufacture ISO/IEC 80079-34:2011 (Modified)	18.11.2011	EN 13980:2002 Note 2.1	25.5.2014

(¹) ESO: European standardisation organisation:

- CEN: Avenue Marnix 17, 1000 Bruxelles/Brussel, BELGIQUE/BELGIË, Tel. +32 25500811; fax +32 25500819 (<http://www.cen.eu>)
- Cenelec: Avenue Marnix 17, 1000 Bruxelles/Brussel, BELGIQUE/BELGIË, Tel. +32 25196871; fax +32 25196919 (<http://www.cenelec.eu>)
- ETSI: 650 route des Lucioles, 06921 Sophia Antipolis, FRANCE, Tel. +33 492944200; fax +33 493654716 (<http://www.etsi.eu>)

Note 1: Generally the date of cessation of presumption of conformity will be the date of withdrawal ('dow'), set by the European standardisation organisation, but attention of users of these standards is drawn to the fact that in certain exceptional cases this can be otherwise.

Note 2.1: The new (or amended) standard has the same scope as the superseded standard. On the date stated, the superseded standard ceases to give presumption of conformity with the essential or other requirements of the relevant Union legislation.

Note 2.2: The new standard has a broader scope than the superseded standard. On the date stated the superseded standard ceases to give presumption of conformity with the essential or other requirements of the relevant Union legislation.

Note 2.3: The new standard has a narrower scope than the superseded standard. On the date stated the (partially) superseded standard ceases to give presumption of conformity with the essential or other requirements of the relevant Union legislation for those products or services that fall within the scope of the new standard. Presumption of conformity with the essential or other requirements of the relevant Union legislation for products or services that still fall within the scope of the (partially) superseded standard, but that do not fall within the scope of the new standard, is unaffected.

Note 3: In case of amendments, the referenced standard is EN CCCCC:YYYY, its previous amendments, if any, and the new, quoted amendment. The superseded standard therefore consists of EN CCCCC:YYYY and its previous amendments, if any, but without the new quoted amendment. On the date stated, the superseded standard ceases to give presumption of conformity with the essential or other requirements of the relevant Union legislation.

NOTE:

- Any information concerning the availability of the standards can be obtained either from the European standardisation organisations or from the national standardisation bodies the list of which is published in the *Official Journal of the European Union* according to Article 27 of the Regulation (EU) No 1025/2012 (¹).
- Standards are adopted by the European standardisation organisations in English (CEN and Cenelec also publish in French and German). Subsequently, the titles of the standards are translated into all other required official languages of the European Union by the national standardisation bodies. The European Commission is not responsible for the correctness of the titles which have been presented for publication in the Official Journal.

(¹) OJ L 316, 14.11.2012, p. 12.

- References to Corrigenda ‘.../AC:YYYY’ are published for information only. A Corrigendum removes printing, linguistic or similar errors from the text of a standard and may relate to one or more language versions (English, French and/or German) of a standard as adopted by a European standardisation organisation.
 - Publication of the references in the *Official Journal of the European Union* does not imply that the standards are available in all the official languages of the European Union.
 - This list replaces all the previous lists published in the *Official Journal of the European Union*. The European Commission ensures the updating of this list.
 - More information about harmonised standards and other European standards on the Internet at http://ec.europa.eu/enterprise/policies/european-standards/harmonised-standards/index_en.htm
-

NOTICES FROM MEMBER STATES

Information communicated by Member States regarding State aid granted under Commission Regulation (EC) No 1857/2006 on the application of Articles 87 and 88 of the Treaty to State aid to small and medium-sized enterprises active in the production of agricultural products and amending Regulation (EC) No 70/2001

(2013/C 259/02)

Aid No: SA.36809 (13/XA)

Member State: Italy

Region: VENETO

Title of aid scheme or name of company receiving an individual aid: Interventi per la concessione di indennizzi a favore delle imprese frutticole per la prevenzione della diffusione del cancro batterico dell'Actinidia.

Legal basis: Legge Regionale 12 dicembre 2003 n. 40, art. 62 «Aiuti per la lotta alle epizootie e fitopatie», comma 2

Annual expenditure planned under the scheme or overall amount of individual aid granted to the company: Overall amount of the ad hoc aid awarded to the undertaking: EUR 0,25 (in millions)

Maximum aid intensity: 100,00 %

Duration of scheme or individual aid award: 2.9.2013-31.12.2013

Objective of aid: Plant diseases — pest infestations (Art. 10 of Reg. (EC) No 1857/2006), Animal diseases (Art. 10 of Reg. (EC) No 1857/2006)

Sector(s) concerned: Crop and animal production, hunting and related service activities

Name and address of the granting authority:

Regione del Veneto-Giunta Regionale-Direzione competitività sistemi agroalimen
Via Torino 110,
30172 Venezia Mestre

Website:

<http://www.consiglio Veneto.it/crvportal/leggi/2003/03lr0040.html?numLegge=40&annoLegge=2003&tipoLegge=Alr>

Other information: —

Aid No: SA.37196 (13/XA)

Member State: Italy

Region: ABRUZZO

Title of aid scheme or name of company receiving an individual aid: Anticipazione del contributo pubblico in favore dell'Associazione Regionale Allevatori d'Abruzzo per attività di miglioramento genetico nell'anno 2013 — Legge regionale 18.12.2012, n° 64 (legge europea regionale 2012) — Aiuti per adozione e tenuta dei libri genealogici.

Legal basis: Legge regionale del 18 dicembre 2012, n. 64 (Legge europea regionale 2012) Titolo XI — Artt. 95 — 105

Annual expenditure planned under the scheme or overall amount of individual aid granted to the company: Annual overall amount of the budget planned under the scheme: EUR 0,28 (in millions)

Maximum aid intensity: 100,00 %

Duration of scheme or individual aid award: 28.8.2013-31.12.2013

Objective of aid: Livestock sector (Art. 16 of Reg. (EC) No 1857/2006)

Sector(s) concerned: Animal production

Name and address of the granting authority:

Regione Abruzzo — Giunta regionale — Direzione politiche Agricole — Servizio Produzioni agricole
via Catullo, 17
65100 — Pescara

Website:

<http://www.regione.abruzzo.it/agricoltura/News ed Avvisi>

Other information: —

Aid No: SA.37197 (13/XA)

Member State: Italy

Region: ABRUZZO

Title of aid scheme or name of company receiving an individual aid: Anticipazione del contributo pubblico in favore dell'Associazione Regionale Allevatori d'Abruzzo per attività di miglioramento genetico nell'anno 2013 — Legge regionale 18.12.2012, n. 64 (legge europea regionale 2012) — Aiuti per test di determinazione della qualità genetica o della resa del bestiame.

Legal basis: Legge regionale 18 dicembre 2012, n. 64 (Legge europea regionale 2012) Titolo XI — artt. 95 — 105.

Annual expenditure planned under the scheme or overall amount of individual aid granted to the company: Annual overall amount of the budget planned under the scheme: EUR 0,32 (in millions)

Maximum aid intensity: 70,00 %

Duration of scheme or individual aid award: 28.8.2013-31.12.2013

Objective of aid: Livestock sector (Art. 16 of Reg. (EC) No 1857/2006)

Sector(s) concerned: Animal production

Name and address of the granting authority:

Regione Abruzzo — Giunta regionale — Direzione Politiche Agricole — Servizio Produzioni agricole
via Catullo, 17
65100 PESCARA

Website:

<http://www.regione.abruzzo.it/agricoltura/News ed Avvisi>

Other information: —

Legal basis: Uchwała Rady Ministrów w sprawie ustanowienia programu pomocy dla rolników i producentów rolnych, którzy ponieśli szkody w gospodarstwach rolnych lub działach specjalnych produkcji rolnej spowodowane wystąpieniem w 2013 r. powodzi, huraganu, gradu lub deszczu nawalnego oraz art. 11 rozporządzenia nr 1857/2006

Annual expenditure planned under the scheme or overall amount of individual aid granted to the company: Annual overall amount of the budget planned under the scheme: PLN 200,00 (in millions)

Maximum aid intensity: 90,00 %

Duration of scheme or individual aid award: 22.8.2013-31.12.2014

Objective of aid: Adverse climatic events (Art. 11 of Reg. (EC) No 1857/2006)

Sector(s) concerned: AGRICULTURE, FORESTRY AND FISHING

Name and address of the granting authority: dane w załączeniu

Website:

<http://bip.minrol.gov.pl/DesktopModules/Announcement/ViewAnnouncement.aspx?ModuleID=1446&TabOrgID=1619&LangId=0&AnnouncementId=15326&ModulePositionId=2016>

Other information: —

Aid No: SA.37213 (13/XA)

Member State: Belgium

Region: VLAAMS GEWEST

Title of aid scheme or name of company receiving an individual aid: Workshops Biologische landbouw en voeding voor jongeren en volwassenen 2013-2014, Velt vzw

Legal basis: Ministerieel besluit tot toekenning van een subsidie voor het project „Workshops Biologische landbouw en voeding voor jongeren en volwassenen 2013-2014” van Velt vzw

Annual expenditure planned under the scheme or overall amount of individual aid granted to the company: Annual overall amount of the budget planned under the scheme: EUR 0,08 (in millions)

Aid No: SA.37206 (13/XA)

Member State: Poland

Region: Poland

Title of aid scheme or name of company receiving an individual aid: Program pomocy dla rolników i producentów rolnych, którzy ponieśli szkody w gospodarstwach rolnych lub działach specjalnych produkcji rolnej spowodowane wystąpieniem w 2013 r. powodzi, huraganu, gradu lub deszczu nawalnego

Maximum aid intensity: 84,00 %

Duration of scheme or individual aid award: 1.10.2013-31.12.2014

Objective of aid: Technical support (Art. 15 of Reg. (EC) No 1857/2006)

Sector(s) concerned: AGRICULTURE, FORESTRY AND FISHING

Name and address of the granting authority:

Departement Landbouw en Visserij
Afdeling Duurzame Landbouwwontwikkeling
Koning Albert II laan 35 bus 40
1030 Brussel

Website:

<http://lv.vlaanderen.be/nlapps/docs/default.asp?id=3069>

Other information: —

Aid No: SA.37214 (13/XA)

Member State: Bulgaria

Region: Bulgaria

Title of aid scheme or name of company receiving an individual aid: Помощ за компенсиране разходите на земеделски производители, свързани с изпълнение на мерки по Национална програма от мерки за контрол на почвени неприятелители по картофите от сем. Телени червеи (Elateridae)

Legal basis:

Чл. 12, ал. 1 и ал. 2, т. 1, буква „а“ от Закона за подпомагане на земеделските производители;

Указания на Държавен фонд „Земеделие“ за схема на държавна помощ Помощ за компенсиране разходите на земеделски производители, свързани с изпълнение на мерки по „Национална програма от мерки за контрол на почвени неприятелители по картофите от сем. Телени червеи (Elateridae)“;

Национална програма от мерки за контрол на почвени неприятелители по картофите от сем. Телени червеи — (Elateridae).

Annual expenditure planned under the scheme or overall amount of individual aid granted to the company: Annual overall amount of the budget planned under the scheme: BGN 3,00 (in millions)

Maximum aid intensity: 100,00 %

Duration of scheme or individual aid award: 23.8.2013-30.6.2014

Objective of aid: Plant diseases — pest infestations (Art. 10 of Reg. (EC) No 1857/2006)

Sector(s) concerned: Crop and animal production, hunting and related service activities

Name and address of the granting authority:

Държавен фонд „Земеделие“
София 1618, „Цар Борис III“ 136

Website:

http://dfz.bg/assets/5263/Shema_06_08_2013.pdf

Other information: —

Aid No: SA.37217 (13/XA)

Member State: France

Region: GERS

Title of aid scheme or name of company receiving an individual aid: Aide aux investissements collectifs en coopératives d'utilisation de matériel agricole (CUMA) dans le département du Gers

Legal basis:

— articles L. 1511-1 et suivants, et article L. 4211-1 du code général des collectivités territoriales

— délibération du Conseil général du 28 juin 2013

Annual expenditure planned under the scheme or overall amount of individual aid granted to the company: Annual overall amount of the budget planned under the scheme: EUR 0,10 (in millions)

Maximum aid intensity: 15,00 %

Duration of scheme or individual aid award: 22.8.2013-31.12.2016

Objective of aid: Investment in agricultural holdings (Art. 4 of Reg. (EC) No 1857/2006)

Sector(s) concerned: AGRICULTURE, FORESTRY AND FISHING

Name and address of the granting authority:

Conseil général du Gers
Direction de l'agriculture, des territoires, de l'environnement et de la culture
Service de l'agriculture
81 route de Pessan
32000 Auch

Website:

http://www.gers-applications.fr/echanges/Deliberation_aide_aux_CUMA-juin_2013.pdf

Other information: —

Aid No: SA.37218 (13/XA)

Member State: Italy

Region: ITALIA

Title of aid scheme or name of company receiving an individual aid: Contributi per l'effettuazione di servizi di sostituzione in favore di giovani imprenditori agricoli

Legal basis:

Legge 15 dicembre 1998, n. 441 «Norme per la diffusione e la valorizzazione dell'imprenditoria in agricoltura»;

Legge 27 dicembre 2006, n. 296 (legge finanziaria 2007), art. 1, comma 1068 e comma 1074

Annual expenditure planned under the scheme or overall amount of individual aid granted to the company: Annual overall amount of the budget planned under the scheme: EUR 0,10 (in millions)

Maximum aid intensity: 80,00 %

Duration of scheme or individual aid award: 2.9.2013-31.12.2014

Objective of aid: Technical support (Art. 15 of Reg. (EC) No 1857/2006)

Sector(s) concerned: AGRICULTURE, FORESTRY AND FISHING

Name and address of the granting authority:

Ministero delle politiche agricole alimentari e forestali
Via XX Settembre, 20
00187 ROMA

Website:

<http://www.politicheagricole.it/impresa/politichegiovani>

<http://www.politicheagricole.it/flex/cm/pages/ServeBLOB.php/L/IT/IDPagina/389>

Other information: —

Information communicated by Member States regarding State aid granted under Commission Regulation (EC) No 800/2008 declaring certain categories of aid compatible with the common market in application of Articles 87 and 88 of the Treaty (General Block Exemption Regulation)

(Text with EEA relevance)

(2013/C 259/03)

Reference number of the State Aid	SA.36823 (13/X)	
Member State	Belgium	
Member State reference number	België	
Name of the Region (NUTS)	ANTWERPEN Non-assisted areas	
Granting authority	Provincie Antwerpen Dienst Landbouw- en Plattelandsbeleid Koningin Elisabethlei 22 2018 Antwerpen http://www.provant.be/dlp	
Title of the aid measure	Dotatie aan het Proefbedrijf Pluimveehouderij	
National legal basis (Reference to the relevant national official publication)	deputatiebesluit	
Type of measure	Scheme	
Amendment of an existing aid measure	—	
Duration	15.3.2013-31.12.2013	
Economic sector(s) concerned	AGRICULTURE, FORESTRY AND FISHING	
Type of beneficiary	SME	
Annual overall amount of the budget planned under the scheme	EUR 2,10 (in millions)	
For guarantees	—	
Aid Instrument (Article 5)	Direct grant	
Reference to the Commission Decision	—	
If co-financed by Community funds	—	
Objectives	Maximum aid intensity in % or Maximum aid amount in national currency	SME-bonuses in %
Aid for research and development in the agricultural and fisheries sectors (Art. 34)	100 %	—

Web link to the full text of the aid measure:

http://www.provant.be/ondernemen/land-_en_tuinbouw/steunmaatregelen.jsp

Reference number of the State Aid	SA.36826 (13/X)	
Member State	Belgium	

Member State reference number	België	
Name of the Region (NUTS)	ANTWERPEN Non-assisted areas	
Granting authority	Provincie Antwerpen Dienst Landbouw- en Plattelandsbeleid Koningin Elisabethlei 22 2018 Antwerpen http://www.provant.be/dlp	
Title of the aid measure	Subsidie ter ondersteuning van het investeringskrediet Proefstation Sint-Katelijne-Waver	
National legal basis (Reference to the relevant national official publication)	deputatiebesluit	
Type of measure	Scheme	
Amendment of an existing aid measure	—	
Duration	15.3.2013-31.8.2014	
Economic sector(s) concerned	AGRICULTURE, FORESTRY AND FISHING	
Type of beneficiary	SME	
Annual overall amount of the budget planned under the scheme	EUR 0,11 (in millions)	
For guarantees	—	
Aid Instrument (Article 5)	Direct grant	
Reference to the Commission Decision	—	
If co-financed by Community funds	—	
Objectives	Maximum aid intensity in % or Maximum aid amount in national currency	SME-bonuses in %
Aid for research and development in the agricultural and fisheries sectors (Art. 34)	100 %	—

Web link to the full text of the aid measure:

http://www.provant.be/ondernemen/land-_en_tuinbouw/steunmaatregelen.jsp

Reference number of the State Aid	SA.36828 (13/X)	
Member State	Belgium	
Member State reference number	België	
Name of the Region (NUTS)	ANTWERPEN Non-assisted areas	
Granting authority	Provincie Antwerpen Dienst Landbouw- en Plattelandbeleid Koningin Elisabethlei 22 2018 Antwerpen http://www.provant.be/dlp	

Title of the aid measure	Dotatie aan de Hooibeekhoeve	
National legal basis (Reference to the relevant national official publication)	deputatiebesluit	
Type of measure	Scheme	
Amendment of an existing aid measure	—	
Duration	15.3.2013-31.12.2013	
Economic sector(s) concerned	AGRICULTURE, FORESTRY AND FISHING	
Type of beneficiary	SME	
Annual overall amount of the budget planned under the scheme	EUR 0,22 (in millions)	
For guarantees	—	
Aid Instrument (Article 5)	Direct grant	
Reference to the Commission Decision	—	
If co-financed by Community funds	—	
Objectives	Maximum aid intensity in % or Maximum aid amount in national currency	SME-bonuses in %
Aid for research and development in the agricultural and fisheries sectors (Art. 34)	100 %	—

Web link to the full text of the aid measure:

http://www.provant.be/ondernemen/land-_en_tuinbouw/steunmaatregelen.jsp

Reference number of the State Aid	SA.36853 (13/X)	
Member State	Italy	
Member State reference number	—	
Name of the Region (NUTS)	CAMPANIA, PUGLIA, BASILICATA, CALABRIA, SICILIA, SARDEGNA Article 107(3)(a), Article 107(3)(c)	
Granting authority	Ministero dello sviluppo economico Via Molise, 2 00187 — ROMA www.mise.gov.it	
Title of the aid measure	Aiuti in favore delle piccole imprese di nuova costituzione	
National legal basis (Reference to the relevant national official publication)	Decreto del Ministro dello sviluppo economico del 6 marzo 2013 — Titolo II — artt. da 6 a 12	
Type of measure	Scheme	
Amendment of an existing aid measure	—	
Duration	4.9.2013-31.12.2013	
Economic sector(s) concerned	All economic sectors eligible to receive aid	

Type of beneficiary	SME	
Annual overall amount of the budget planned under the scheme	EUR 100,00 (in millions)	
For guarantees	—	
Aid Instrument (Article 5)	Direct grant	
Reference to the Commission Decision	—	
If co-financed by Community funds	—	
Objectives	Maximum aid intensity in % or Maximum aid amount in national currency	SME-bonuses in %
Aid for newly created small enterprises (Art.14)	35 %	—

Web link to the full text of the aid measure:

http://www.sviluppoeconomico.gov.it/images/stories/normativa/decreto_ministeriale_6marzo2013.pdf

Reference number of the State Aid	SA.36854 (13/X)	
Member State	United Kingdom	
Member State reference number	—	
Name of the Region (NUTS)	DERBY Non-assisted areas	
Granting authority	Department for Business Innovation and Skills 1 Victoria Street, London SW1H 0ET https://www.gov.uk/government/organisations/department-for-business-innovation-skills	
Title of the aid measure	Regional Growth Fund — Round 2 Derby Employment Taskforce RGF Programme Derby Enterprise growth Fund (DEGF)	
National legal basis (Reference to the relevant national official publication)	Local Growth White Paper	
Type of measure	Scheme	
Amendment of an existing aid measure	—	
Duration	1.11.2012-31.3.2015	
Economic sector(s) concerned	All economic sectors eligible to receive aid	
Type of beneficiary	SME, large enterprise	
Annual overall amount of the budget planned under the scheme	GBP 20,00 (in millions)	
For guarantees	GBP 0,00 (in millions)	
Aid Instrument (Article 5)	Soft loan, Direct grant, Provision of risk capital	

Reference to the Commission Decision	—	
If co-financed by Community funds	—	
Objectives	Maximum aid intensity in % or Maximum aid amount in national currency	SME-bonuses in %
Fundamental research (Art. 31(2)(a))	100 %	—
Industrial research (Art. 31(2)(b))	50 %	30 %
Experimental development (Art. 31(2)(c))	25 %	35 %
SME investment and employment aid (Art.15)	20 %	—
Aid in the form of risk capital (Art. 28 — 29)	1 280 000 GBP	—

Web link to the full text of the aid measure:

<http://www.derby.gov.uk/business/business-support-advice/degf/>

<http://www.derby.gov.uk/media/derbycitycouncil/contentassets/documents/brochuresandleaflets/DerbyCityCouncil-DEGF-Guidance-Notes.pdf>

Reference number of the State Aid	SA.36864 (13/X)
Member State	Italy
Member State reference number	—
Name of the Region (NUTS)	VENETO Non-assisted areas
Granting authority	Regione del Veneto Dorsoduro, 3494/a 30123 Venezia, Italia http://www.regione.veneto.it
Title of the aid measure	Contributi per il finanziamento di progetti di ricerca industriale e sviluppo sperimentale, a carattere interregionale
National legal basis (Reference to the relevant national official publication)	programma operativo regionale per la competitività regionale e l'occupazione per il Veneto, parte FESR, 2007-2013. Delibera della Giunta regionale n.632 del 7 maggio 2013. Pubblicata nel bollettino ufficiale della Regione del Veneto n.44 del 24 maggio 2013
Type of measure	Scheme
Amendment of an existing aid measure	—
Duration	1.7.2013-31.5.2015
Economic sector(s) concerned	MANUFACTURING, ELECTRICITY, GAS, STEAM AND AIR CONDITIONING SUPPLY, WATER SUPPLY; SEWERAGE, WASTE MANAGEMENT AND REMEDIATION ACTIVITIES, CONSTRUCTION, TRANSPORTATION AND STORAGE, INFORMATION AND COMMUNICATION, PROFESSIONAL, SCIENTIFIC AND TECHNICAL ACTIVITIES
Type of beneficiary	SME,large enterprise
Annual overall amount of the budget planned under the scheme	EUR 6,45 (in millions)

For guarantees	—	
Aid Instrument (Article 5)	Other — contributi a fondo perduto ai sensi del regolamento n. 800/2008	
Reference to the Commission Decision	—	
If co-financed by Community funds	POR CRO Veneto FESR 2007-2013, approvato con decisione della Commissione europea CE (2007) n 4247, modificata con decisione della Commissione europea C (2012) n 9310. CCI 2007 IT 162 P0015 — EUR 2,96 (in millions)	
Objectives	Maximum aid intensity in % or Maximum aid amount in national currency	SME-bonuses in %
Industrial research (Art. 31(2)(b))	50 %	20 %
Experimental development (Art. 31(2)(c))	25 %	20 %

Web link to the full text of the aid measure:

http://www.regione.veneto.it/web/bandi-avvisi-concorsi/dettaglio-bando?_spp_detailId=1883944

a fondo pagina, aprire il file denominato «Bando — Allegato A»

<http://www.regione.veneto.it/web/programmi-comunitari/azione-511>

aprire il file denominato «DGR n. 632 del 7.5.2013»

<http://bur.regione.veneto.it/BurVServices/Pubblica/HomeConsultazione.aspx>

Nella sezione «Cerca nell BURVET», cercare il n. 44 del 24.5.2013

Reference number of the State Aid	SA.36881 (13/X)
Member State	Italy
Member State reference number	—
Name of the Region (NUTS)	LOMBARDIA Article 107(3)(c)
Granting authority	Camera di Commercio Industria Artigianato e Agricoltura Via Luigi Einaudi n. 23 — 25121 BRESCIA ITALIA www.bs.camcom.it
Title of the aid measure	Bando di concorso per l'erogazione di contributi alle imprese bresciane dei settori industria, artigianato, agricoltura, commercio, turismo e servizi per la partecipazione al Master in Economia e Gestione delle PMI organizzato dalla Società Consortile Università & Impresa di Brescia — Convenzione anno 2013/2014
National legal basis (Reference to the relevant national official publication)	art. 12 L. 7 agosto 1990, n. 241; Deliberazione camerale n. 56 del 24.5.2013; Determinazione dirigenziale n. 190/PRO del 20.6.2013
Type of measure	Scheme
Amendment of an existing aid measure	—
Duration	20.6.2013-30.6.2015
Economic sector(s) concerned	All economic sectors eligible to receive aid

Type of beneficiary	SME	
Annual overall amount of the budget planned under the scheme	EUR 0,02 (in millions)	
For guarantees	—	
Aid Instrument (Article 5)	Direct grant	
Reference to the Commission Decision	—	
If co-financed by Community funds	—	
Objectives	Maximum aid intensity in % or Maximum aid amount in national currency	SME-bonuses in %
General training (Art. 38(2))	50 %	0 %

Web link to the full text of the aid measure:

http://www.bs.camcom.it/index.phtml?Id_VMenu=660

Reference number of the State Aid	SA.36898 (13/X)	
Member State	Netherlands	
Member State reference number	NL	
Name of the Region (NUTS)	—	
Granting authority	Ministerie van Economische Zaken Postbus 20401 2500 EK DEN HAAG www.rijksoverheid.nl/ministeries/ez	
Title of the aid measure	Tenderregeling Wind op Zee 2013	
National legal basis (Reference to the relevant national official publication)	Regeling van de Minister van Economische Zaken van 6 mei 2013, nr. WJZ/13056100, houdende wijziging van de Subsidieregeling energie en innovatie en van de Regeling openstelling en subsidieplafonds (Wind op Zee projecten 2013)	
Type of measure	Scheme	
Amendment of an existing aid measure	Modification SA.35095	
Duration	9.5.2013-12.9.2013	
Economic sector(s) concerned	All economic sectors eligible to receive aid	
Type of beneficiary	SME, large enterprise	
Annual overall amount of the budget planned under the scheme	EUR 10,35 (in millions)	
For guarantees	—	
Aid Instrument (Article 5)	Direct grant	
Reference to the Commission Decision	—	

If co-financed by Community funds	—	
Objectives	Maximum aid intensity in % or Maximum aid amount in national currency	SME-bonuses in %
Industrial research (Art. 31(2)(b))	50 %	10 %
Experimental development (Art. 31(2)(c))	25 %	10 %
Environmental investment aid for the promotion of energy from renewable energy sources (Art. 23)	40 %	10 %
Fundamental research (Art. 31(2)(a))	100 %	—

Web link to the full text of the aid measure:

<https://zoek.officielebekendmakingen.nl/stcrt-2013-12638.html>

de link leidt rechtstreeks naar de regeling

Reference number of the State Aid	SA.36899 (13/X)
Member State	Austria
Member State reference number	—
Name of the Region (NUTS)	OESTERREICH Mixed
Granting authority	Bundesministerium für Verkehr, Innovation und Technologie Renngasse 5 1010 Wien www.bmvit.gv.at
Title of the aid measure	Frontrunner-Initiative
National legal basis (Reference to the relevant national official publication)	Sonderrichtlinie des BMVIT http://www.bmvit.gv.at/innovation/strukturprogramme/frontrunner.html
Type of measure	Scheme
Amendment of an existing aid measure	—
Duration	21.6.2013-31.12.2013
Economic sector(s) concerned	All economic sectors eligible to receive aid
Type of beneficiary	SME, large enterprise
Annual overall amount of the budget planned under the scheme	EUR 5,00 (in millions)
For guarantees	—
Aid Instrument (Article 5)	Direct grant
Reference to the Commission Decision	—
If co-financed by Community funds	Für ausgewählte Projekte Kofinanzierung im Rahmen der Operationellen Programme (EFRE-Zuschuss) — EUR 5,00 (in millions)

Objectives	Maximum aid intensity in % or Maximum aid amount in national currency	SME-bonuses in %
Industrial research (Art. 31(2)(b))	50 %	20 %
Experimental development (Art. 31(2)(c))	25 %	20 %
Regional aid — scheme (art. 13)	20 %	20 %
SME investment and employment aid (Art.15)	20 %	—

Web link to the full text of the aid measure:

<http://www.bmvit.gv.at/innovation/strukturprogramme/frontrunner.html>

<http://www.awsg.at/Content.Node/foerderungen/84991.php&backid=2787030>

Reference number of the State Aid	SA.36923 (13/X)
Member State	Germany
Member State reference number	—
Name of the Region (NUTS)	BERLIN Article 107(3)(c)
Granting authority	Senatsverwaltung für Arbeit, Integration und Frauen Oranienstraße 106 D-10969 Berlin Germany http://www.berlin.de/sen/aif/
Title of the aid measure	Förderung der Berufsausbildung im Land Berlin 2013-2018 (Förderung von Alleinerziehenden)
National legal basis (Reference to the relevant national official publication)	§§ 23, 44 Landeshaushaltsordnung Berlin, Verwaltungsvorschriften über die Gewährung von Zuschüssen zur Förderung der Berufsausbildung im Land Berlin vom 28. Mai 2013 (ABl. Nr. 26, S. 1142-1145 vom 14.6.2013)
Type of measure	Scheme
Amendment of an existing aid measure	—
Duration	1.6.2013-31.3.2018
Economic sector(s) concerned	All economic sectors eligible to receive aid
Type of beneficiary	SME, large enterprise
Annual overall amount of the budget planned under the scheme	EUR 0,11 (in millions)
For guarantees	—
Aid Instrument (Article 5)	Direct grant
Reference to the Commission Decision	—

If co-financed by Community funds	—	
Objectives	Maximum aid intensity in % or Maximum aid amount in national currency	SME-bonuses in %
General training (Art. 38(2))	29 %	0 %

Web link to the full text of the aid measure:

http://www.berlin.de/imperia/md/content/sen-arbeit/besch-impulse/ausbildung/berufsausbildung_2013_2018.pdf?start&ts=1371484108&file=berufsausbildung_2013_2018.pdf

<http://www.hwk-berlin.de/ausbildung/fuer-betriebe/foerdermoeglichkeiten/foerderung-berufsausbildung.html>

Reference number of the State Aid	SA.36935 (13/X)
Member State	Denmark
Member State reference number	2594/1885-0007
Name of the Region (NUTS)	DANMARK Article 107(3)(c)
Granting authority	Energistyrelsen Amaliegade 44 1256 København K Danmark ens@ens.dk
Title of the aid measure	Tilskud til fremme af vedvarende energi i virksomhedernes produktionsprocesser
National legal basis (Reference to the relevant national official publication)	Lov nr. 607 af 12. juni 2013 om tilskud til fremme af vedvarende energi i virksomheders produktionsprocesser
Type of measure	Scheme
Amendment of an existing aid measure	—
Duration	1.7.2013-31.12.2020
Economic sector(s) concerned	ELECTRICITY, GAS, STEAM AND AIR CONDITIONING SUPPLY, AGRICULTURE, FORESTRY AND FISHING, MANUFACTURING
Type of beneficiary	SME, large enterprise
Annual overall amount of the budget planned under the scheme	DKK 500,00 (in millions)
For guarantees	—
Aid Instrument (Article 5)	Direct grant
Reference to the Commission Decision	—
If co-financed by Community funds	—

Objectives	Maximum aid intensity in % or Maximum aid amount in national currency	SME-bonuses in %
Environmental investment aid for energy saving measures (Art. 21)	20 %	20 %
Environmental investment aid for the promotion of energy from renewable energy sources (Art. 23)	45 %	20 %

Web link to the full text of the aid measure:

<https://www.retsinformation.dk/Forms/R0710.aspx?id=152136>

Reference number of the State Aid	SA.36949 (13/X)
Member State	Germany
Member State reference number	—
Name of the Region (NUTS)	BRANDENBURG Article 107(3)(c)
Granting authority	LASA Brandenburg GmbH Wetzlarer Straße 54, 14482 Potsdam http://www.lasa-brandenburg.de
Title of the aid measure	Campus der Generationen Plus
National legal basis (Reference to the relevant national official publication)	Landeshaushaltsordnung (LHO) mit den dazugehörigen Verwaltungsvorschriften (VV-LHO) in der Fassung der Bekanntmachung vom 21. April 1999
Type of measure	Scheme
Amendment of an existing aid measure	—
Duration	1.6.2013-31.3.2015
Economic sector(s) concerned	All economic sectors eligible to receive aid
Type of beneficiary	SME
Annual overall amount of the budget planned under the scheme	EUR 0,29 (in millions)
For guarantees	—
Aid Instrument (Article 5)	Direct grant, Other — Name der Region: Brandenburg-Südwest
Reference to the Commission Decision	—

If co-financed by Community funds	ESF-OP Brandenburg CCI: 2007 DE 05 1 PO 001, Genehmigungsent-scheidung K(2007)3351 — EUR 0,28 (in millions)	
Objectives	Maximum aid intensity in % or Maximum aid amount in national currency	SME-bonuses in %
General training (Art. 38(2))	60 %	10 %

Web link to the full text of the aid measure:

<http://www.lasa-brandenburg.de/AEltere.593.0.html>

Reference number of the State Aid	SA.36961 (13/X)
Member State	Netherlands
Member State reference number	NL
Name of the Region (NUTS)	OOST-NEDERLAND Non-assisted areas
Granting authority	Gemeente Lelystad Stadhuisplein 2 8232 ZX Lelystad http://www.lelystad.nl
Title of the aid measure	MKB Regeling Lelystad 2008
National legal basis (Reference to the relevant national official publication)	MKB Regeling Lelystad 2008
Type of measure	Scheme
Amendment of an existing aid measure	Prolongation X 149/2008
Duration	30.6.2013-31.12.2013
Economic sector(s) concerned	MANUFACTURING
Type of beneficiary	SME
Annual overall amount of the budget planned under the scheme	EUR 0,50 (in millions)
For guarantees	—
Aid Instrument (Article 5)	Direct grant
Reference to the Commission Decision	—

If co-financed by Community funds	„Kansen voor West”, 50 % cofinancieringsbijdrage vanuit EFRO Overige 50 % vanuit gemeente Lelystad — EUR 0,25 (in millions)	
Objectives	Maximum aid intensity in % or Maximum aid amount in national currency	SME-bonuses in %
SME investment and employment aid (Art.15)	10 %	—

Web link to the full text of the aid measure:

http://www.lelystad.nl/nl/ondernemen/Contactinformatie/Ondernemen-Links/MKB_regeling_Lelystad_2008.html

http://www.lelystad.nl/nl/digitaaloket/Gemeentelijke_verordeningen/Gemeentelijke_verordeningen-MKB-Regeling.html

Reference number of the State Aid	SA.36980 (13/X)
Member State	Lithuania
Member State reference number	LT
Name of the Region (NUTS)	Lithuania Article 107(3)(a)
Granting authority	Lietuvos Respublikos ūkio ministerija Gedimino pr.38, LT-01104 Vilnius, Lietuva www.ukmin.lt
Title of the aid measure	2009–2014 m. Norvegijos finansinio mechanizmo Žaliosios pramonės inovacijų programos Partnerystės projektų schema
National legal basis (Reference to the relevant national official publication)	Lietuvos Respublikos ūkio ministro 2013 m. birželio 4 d. įsakymas Nr.4-506 „Dėl gairių pareiškėjams gauti paramą pagal 2009–2014 m. Norvegijos finansinio mechanizmo Žaliosios pramonės inovacijų programos Partnerystės projektų schemą patvirtinimo“ (Žin., 2013, Nr. 59-2961)
Type of measure	Scheme
Amendment of an existing aid measure	—
Duration	12.6.2013-30.4.2016
Economic sector(s) concerned	All economic sectors eligible to receive aid
Type of beneficiary	SME
Annual overall amount of the budget planned under the scheme	LTL 5,80 (in millions)
For guarantees	—
Aid Instrument (Article 5)	Direct grant
Reference to the Commission Decision	—

If co-financed by Community funds	—	
Objectives	Maximum aid intensity in % or Maximum aid amount in national currency	SME-bonuses in %
Experimental development (Art. 31(2)(c))	40 %	20 %
Fundamental research (Art. 31(2)(a))	40 %	—
Industrial research (Art. 31(2)(b))	40 %	20 %

Web link to the full text of the aid measure:

http://www3.lrs.lt/pls/inter3/dokpaieska.showdoc_l?p_id=450218&p_query=&p_tr2=2

Reference number of the State Aid	SA.36982 (13/X)
Member State	Germany
Member State reference number	612-40306
Name of the Region (NUTS)	DEUTSCHLAND Non-assisted areas
Granting authority	Bundesanstalt für Landwirtschaft und Ernährung (BLE) Deichmanns Aue 29, 53179 Bonn www.ble.de
Title of the aid measure	Bund: Verbundprojekt Modell- und Demonstrationsvorhaben im Bereich Pflanzenschutz „Verbesserung der Verfügbarkeit von Pflanzenschutzmitteln für kleine Kulturen in Gartenbau und Landwirtschaft“
National legal basis (Reference to the relevant national official publication)	Zuwendungsbescheid Allgemeine Nebenbestimmungen für Zuwendungen zur Projektförderung (ANBest-P, Stand 1.1.2012) BHO und BHO-VV Richtlinien Zuwendung auf Ausgabebasis (AZA)
Type of measure	Ad hoc aid
Amendment of an existing aid measure	—
Date of granting	From 1.8.2013
Economic sector(s) concerned	Crop and animal production, hunting and related service activities
Type of beneficiary	SME — Zentralverband Gartenbau e.V.Claire-Waldoff-Str. 710117 Berlin
Overall amount of the ad hoc aid awarded to the undertaking	EUR 0,31 (in millions)
For guarantees	—
Aid Instrument (Article 5)	Direct grant

Reference to the Commission Decision	—	
If co-financed by Community funds	—	
Objectives	Maximum aid intensity in % or Maximum aid amount in national currency	SME-bonuses in %
Aid for research and development in the agricultural and fisheries sectors (Art. 34)	100 %	—

Web link to the full text of the aid measure:

http://www.ble.de/SharedDocs/Downloads/EU/10MD005.pdf?__blob=publicationFile

Reference number of the State Aid	SA.36983 (13/X)
Member State	Austria
Member State reference number	—
Name of the Region (NUTS)	WIEN Non-assisted areas
Granting authority	Magistrat der Stadt Wien, Magistratsabteilung 5, Finanzwesen 1082 Wien, Ebendorferstraße 2 http://www.wien.gv.at/finanzen/
Title of the aid measure	Standortinitiative 2013
National legal basis (Reference to the relevant national official publication)	Beschluss des Wiener Gemeinderats: Pr. Z. 01833-2013/0001–GFW, protokolliert in Sitzungsbericht Gemeinderat 19. Wahlperiode, 41. Sitzung vom 26. Juni 2013
Type of measure	Scheme
Amendment of an existing aid measure	—
Duration	1.7.2013-30.6.2014
Economic sector(s) concerned	MANUFACTURING, ELECTRICITY, GAS, STEAM AND AIR CONDITIONING SUPPLY, WATER SUPPLY; SEWERAGE, WASTE MANAGEMENT AND REMEDIATION ACTIVITIES, INFORMATION AND COMMUNICATION, PROFESSIONAL, SCIENTIFIC AND TECHNICAL ACTIVITIES, EDUCATION
Type of beneficiary	SME
Annual overall amount of the budget planned under the scheme	EUR 2,00 (in millions)
For guarantees	—
Aid Instrument (Article 5)	Direct grant
Reference to the Commission Decision	—
If co-financed by Community funds	—

Objectives	Maximum aid intensity in % or Maximum aid amount in national currency	SME-bonuses in %
SME investment and employment aid (Art.15)	20 %	—

Web link to the full text of the aid measure:

http://www.wirtschaftsagentur.at/fileadmin/user_upload/pdfs/F%C3%B6rderungen/2013/Standort/Richtlinie_Standortinitiative_.pdf

<http://www.wirtschaftsagentur.at/> >> Förderungen>> Standort >> Förderrichtlinie

Reference number of the State Aid	SA.36988 (13/X)
Member State	Italy
Member State reference number	—
Name of the Region (NUTS)	BASILICATA Article 107(3)(a)
Granting authority	Regione Basilicata Dip.to Attività Produttive Politiche dell'impresa del lavoro innovazione tec. Via Vincenzo Verrastro, 8 85100 Potenza http://www.regione.basilicata.it/giunta/files/docs/DOCUMENT_FILE_1044738.pdf
Title of the aid measure	DGR n.87 del 29.1.2013 — art.17 della Legge Regionale 28 dicembre 2007, n.28 come modificato dalla Legge Regionale 9 agosto 2012 n.19 — Direttive per la realizzazione di Piani di Reindustrializzazione dei siti produttivi inattivi nella regione Basilicata. Approvazione Avviso Pubblico per la realizzazione del piano di reindustrializzazione del sito produttivo inattivo ex «Lucania Metalli srl» ubicato nel comune di Melfi
National legal basis (Reference to the relevant national official publication)	Delibera di Giunta Regionale n.274 del 12 marzo 2013 pubblicata sul Bollettino Ufficiale della Regione Basilicata n.9 del 1.4.2013
Type of measure	Scheme
Amendment of an existing aid measure	—
Duration	12.3.2013-31.12.2016
Economic sector(s) concerned	MANUFACTURING, ELECTRICITY, GAS, STEAM AND AIR CONDITIONING SUPPLY, WATER SUPPLY; SEWERAGE, WASTE MANAGEMENT AND REMEDIATION ACTIVITIES
Type of beneficiary	SME
Annual overall amount of the budget planned under the scheme	EUR 10,00 (in millions)
For guarantees	—
Aid Instrument (Article 5)	Direct grant
Reference to the Commission Decision	—

If co-financed by Community funds	—	
Objectives	Maximum aid intensity in % or Maximum aid amount in national currency	SME-bonuses in %
Regional aid — scheme (art. 13)	50 %	0 %

Web link to the full text of the aid measure:

http://www.regione.basilicata.it/giunta/files/docs/DOCUMENT_FILE_1044738.pdf

Reference number of the State Aid	SA.36994 (13/X)
Member State	Germany
Member State reference number	—
Name of the Region (NUTS)	BRANDENBURG Article 107(3)(c), Article 107(3)(a)
Granting authority	LASA Brandenburg GmbH Wetzlarer Straße 54, 14482 Potsdam http://www.lasa-brandenburg.de
Title of the aid measure	Richtlinie des Ministeriums für Arbeit, Soziales, Frauen und Familie zur Förderung der beruflichen Weiterbildung — Kompetenzentwicklung durch Qualifizierung von Beschäftigten und in kleinen und mittleren Unternehmen im Land Brandenburg (Weiterbildungsrichtlinie)
National legal basis (Reference to the relevant national official publication)	§ 44 der Landeshaushaltsordnung (LHO) mit den dazugehörigen Verwaltungsvorschriften (VV-LHO) in der Fassung der Bekanntmachung vom 21. April 1999
Type of measure	Scheme
Amendment of an existing aid measure	Modification SA.35207
Duration	1.7.2013-31.12.2014
Economic sector(s) concerned	All economic sectors eligible to receive aid
Type of beneficiary	SME, large enterprise
Annual overall amount of the budget planned under the scheme	EUR 9,00 (in millions)
For guarantees	—
Aid Instrument (Article 5)	Direct grant
Reference to the Commission Decision	—
If co-financed by Community funds	ESF-OP Brandenburg CCI: 2007 DE 05 1 PO 001, Genehmigungsent-scheidung K(2007)3351 — EUR 9,00 (in millions)

Objectives	Maximum aid intensity in % or Maximum aid amount in national currency	SME-bonuses in %
Specific training (Art. 38(1))	25 %	10 %
General training (Art. 38(2))	60 %	10 %

Web link to the full text of the aid measure:

http://www.lasa-brandenburg.de/fileadmin/user_upload/FM-dateien/foerderprog/wbr_130613.pdf

Reference number of the State Aid	SA.36995 (13/X)	
Member State	Netherlands	
Member State reference number	NL	
Name of the Region (NUTS)	ZUID-HOLLAND Non-assisted areas	
Granting authority	Provincie Zuid-Holland Postbus 90602 2509 LP Den Haag www.zuid-holland.nl	
Title of the aid measure	Subsidieregeling milieumaatregelen binnenvaart Zuid-Holland 2013	
National legal basis (Reference to the relevant national official publication)	De Subsidieregeling is vastgesteld op basis van de Algemene subsidieverordening Zuid-Holland 2013 (artikel 3). De Subsidieregeling milieumaatregelen binnenvaart Zuid-Holland 2013 is gepubliceerd in het Provinciaal blad 104, 19 juni 2013. De regeling treedt in werking met ingang van 1 juli 2013.	
Type of measure	Scheme	
Amendment of an existing aid measure	—	
Duration	1.7.2013-31.12.2013	
Economic sector(s) concerned	Inland freight water transport	
Type of beneficiary	SME, large enterprise	
Annual overall amount of the budget planned under the scheme	EUR 6,20 (in millions)	
For guarantees	—	
Aid Instrument (Article 5)	Direct grant	
Reference to the Commission Decision	—	
If co-financed by Community funds	—	
Objectives	Maximum aid intensity in % or Maximum aid amount in national currency	SME-bonuses in %

Investment aid enabling undertakings to go beyond Community standards for environmental protection or increase the level of environmental protection in the absence of Community standards (Art. 18) (Reference to the relevant standards: Richtlijn 2004/26 (PbEU L 225) en CRR protocollen 19 en 21)	35 %	20 %
Environmental investment aid for energy saving measures (Art. 21)	20 %	20 %

Web link to the full text of the aid measure:

<http://www.zuid-holland.nl/loket/reglement?action=getregulation@elingid=212&versie=0>

Reference number of the State Aid	SA.37034 (13/X)
Member State	Austria
Member State reference number	—
Name of the Region (NUTS)	TIROL Article 107(3)(c)
Granting authority	Amt der Tiroler Landesregierung Abteilung Wirtschaft und Arbeit Heiligeiststraße 7-9 6020 Innsbruck https://portal.tirol.gv.at/TirolGvAt/dienststelleDetails.do?cmd=detailsCommit&fachbereichsid=0&orgeseq=300067&cid=1
Title of the aid measure	A. Loacker Konfekt GmbH, Ad-hoc Beihilfe, Tirol
National legal basis (Reference to the relevant national official publication)	Rahmenrichtlinie für die Wirtschaftsförderung des Landes Tirol — Ad-hoc-Beihilfe
Type of measure	Ad hoc aid
Amendment of an existing aid measure	—
Date of granting	From 25.6.2013
Economic sector(s) concerned	MANUFACTURING
Type of beneficiary	large enterprise — A. Loacker Konfekt GmbH
Overall amount of the ad hoc aid awarded to the undertaking	EUR 1,00 (in millions)
For guarantees	—
Aid Instrument (Article 5)	Direct grant
Reference to the Commission Decision	—

If co-financed by Community funds	—	
Objectives	Maximum aid intensity in % or Maximum aid amount in national currency	SME-bonuses in %
Ad hoc aid (Art. 13.1)	10 %	0 %

Web link to the full text of the aid measure:

http://www.tirol.gv.at/fileadmin/www.tirol.gv.at/themen/wirtschaft-und-tourismus/wirtschaftsfoerderung/downloads/rahmenrichtlinie_neu.pdf

EUR-Lex (<http://new.eur-lex.europa.eu>) offers direct access to European Union legislation free of charge. The *Official Journal of the European Union* can be consulted on this website, as can the Treaties, legislation, case-law and preparatory acts.

For further information on the European Union, see: <http://europa.eu>



Publications Office of the European Union
2985 Luxembourg
LUXEMBOURG

EN